香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責,對其準確 性或完整性亦不發表任何聲明,並明確表示概不就因本公佈全部或任何部份內容而產生或因 倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



中國航空科技工業股份有限公司 AviChina Industry & Technology Company Limited*

(於中華人民共和國註冊成立之股份有限公司) (股份代號: 2357)

海外監管公告

本公告乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.09(2)條而發表。以下爲哈飛航空工業股份有限公司於上海證券交易所網站刊發之公告。

承董事會命 中國航空科技工業股份有限公司 公司秘書 閆靈喜

中國•香港 二零一一年五月十九日

於本公佈發佈日期,本公司董事會由執行董事林左鳴先生、譚瑞松先生、吳獻東先生,及非 執行董事顧惠忠先生、徐占斌先生、耿汝光先生、張新國先生、高建設先生、李方勇先生、 陳元先先生、王勇先生、莫利斯•撒瓦(Maurice Savart)先生,以及獨立非執行董事郭重慶 先生、李現宗先生、劉仲文先生組成。

*僅供識別

哈飞航空工业股份有限公司五届监事会第一次会议决议公告

本公司董事会及全体董事保证本公告内容不存在任何虚假记载、误导性陈述或者重大遗漏,并对其内容的真实性、准确性和完整性承担个别及连带责任。

哈飞航空工业股份有限公司(以下简称:公司)第五届监事会第一次会议 于 2011 年 5 月 18 日 11 时在哈尔滨银河大酒店召开。本次会议应到监事 3 人, 实到监事 2 人,分别是罗楠、石仕明,侯月明委托罗楠代为行使表决权。符合《中 华人民共和国公司法》和《哈飞航空工业股份有限公司章程》的要求。会议由罗 楠先生主持。

会议审议并一致通过了如下决议: 选举侯月明先生为公司五届监事会主席。 特此公告。

哈飞航空工业股份有限公司监事会 2011 年 5 月 18 日